

## Chambre des Représentants

SESSION EXTRAORDINAIRE 1974.

5 JUILLET 1974.

PROJET DE LOI  
modifiant l'arrêté royal n° 71  
du 10 novembre 1967 modifiant la loi  
du 10 juin 1937 étendant  
les allocations familiales aux employeurs  
et aux non-salariés.

PROJET  
TRANSMIS PAR LE SENAT (I).

### Article 1.

A l'article 1<sup>e</sup> de l'arrêté royal n° 71 du 10 novembre 1967 modifiant la loi du 10 juin 1937 étendant les allocations familiales aux employeurs et aux non-salariés, modifié par l'arrêté royal du 26 novembre 1971 et par la loi du 5 juillet 1973, les montants « 1 437,5 millions », « 1 625,3 millions » et « 1 728,4 millions » sont remplacés respectivement par « 1 518,3 millions », « 2 049 millions » et « 2 192,9 millions ».

### Arr. 2.

La présente loi entre en vigueur le jour de sa publication au *Mouzinet belge*.

Bruxelles, le 4 juillet 1974.

*Le Président du Sénat,*

P. HARMEL.

*Les Secrétaires, | De Secretarissen,*

R. BOURGEOIS.  
J. DE SERANNO.

(<sup>1</sup>) Voir:

Documents du Sénat :

115 (1973-1974): Projet de loi:  
290 (S.E. 1974): N° 1.  
— N° 2: Rapport.

*Annales du Sénat :*  
4 juillet 1974.

## Kamer van Volksvertegenwoordigers

BUITENGEWONE ZITTING 1974.

5 JULI 1974.

### WETSONTWERP

houdende wijziging van het koninklijk besluit n° 71 van 10 november 1967 tot wijziging van de wet van 10 juni 1937 houdende uitbreiding van de kinderbijslagen tot de werkgevers tot de niet-loontrekenden,

ONTWERP  
OVERGEZONDEN DOOR DE SENAAT (I).

### Artikel 1.

In artikel 1 van het koninklijk besluit n° 71 van 10 november 1967 tot wijziging van de wet van 10 juni 1937 tot uitbreiding van de kindertoeslagen tot de werkgevers en tot de niet-loontrekenden, gewijzigd door het koninklijk besluit van 26 november 1971 en door de wet van 5 juli 1973, worden de bedragen « 1 437,5 miljoen », « 1 625,3 miljoen » en « 1 728,4 miljoen » respectievelijk vervangen door « 1 518,3 miljoen », « 2 049 miljoen » en « 2 192,9 miljoen »;

### Art.2.

Deze wet treedt in werking de dag van de bekendmaking ervan in het *Belgisch Staatsblad*.

Brussel, 4 juli 1974.

*De Voorzitter van de Senaat,*

P. HARMEL.

*Les Secrétaires, | De Secretarissen,*

R. BOURGEOIS.  
J. DE SERANNO.

(<sup>1</sup>) Zie:

Stukken t'ail de Senaat:

115 (1973-1974): Wetsontwerp.  
290 (B.Z. 1974): W 1.  
— N° 2: Verslag.

*Handelingen van de Senaat :*  
4 juli 1974.